

Porównanie tłumaczeń Mądrości 18:12

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Wszyscy razem wpadli w objęcia tej samej śmierci. Zmarłych nie dało się nawet policzyć, a żywych zabrakło, by ich grzebać, gdyż w jednej chwili wyginęło ich najcenniejsze potomstwo.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Wszyscy, bez żadnej różnicy, wpadli w objęcia tej samej śmierci. Trupów nie dało się nawet policzyć, a żywych zabrakło, aby ich grzebać, gdyż w jednej chwili poległ kwiat ich potomstwa.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	всі ж однаково мали безчисленних мертвих в однім смертнім імені. Бо ані не вистарчало живих для поховання, томущо в одну хвилину їхній найшляхотніший рід був вигублений.